

A Törvényszék 2013. szeptember 16-i ítélete — CEPSA kontra Bizottság

(T-497/07. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Verseny — Kartellek — Az útburkoló bitumen spanyol piaca — Az EK 81. cikk megsértését megállapító határozat — Évenkénti piacfelosztási és ár-összehangolási megállapodások — A kifogásközlés fordítása — A jogsértő magatartás betudhatósága — Ésszerű határidő — Pártatlanság elve — A bírságösszeg kiszámítása — Jogerő)

(2013/C 336/29)

Az eljárás nyelve: spanyol

Felek

Felperes: Compañía Española de Petróleos (CEPSA), SA (Madrid, Spanyolország) (képviselők: kezdetben: O. Armengol i Gasull, P. Pérez-Llorca Zamora és Á. Pascual Morcillo, később: O. Armengol i Gasull és J. Rodríguez Cárcamo ügyvédek)

Alperes: az Európai Bizottság (képviselők: kezdetben: F. Castillo de la Torre meghatalmazottak, segítője kezdetben: J. Rivas Andrés ügyvéd és Heenan Bróna solicitor, később: J. Rivas Andrés és J. Gutiérrez Gisbert ügyvédek, végül: J. Rivas Andrés)

Az ügy tárgya

Az [EK 81. cikk] alkalmazására vonatkozó eljárásban hozott 2007. október 3-i C(2007) 4441 végleges bizottsági határozat (COMP/38.710 „spanyol bitumen”-ügy) megsemmisítése, illetve a határozatban a felperessel szemben kiszabott bírság összegének csökkentése iránti kérelem.

Az ítélet rendelkező része

1. A Törvényszék a keresetet elutasítja.
2. A Törvényszék a Bizottságnak a bírság összegének növelésére irányuló kérelmét elutasítja.
3. A Törvényszék Compañía Española de Petróleos (CEPSA), SA-t kötelezi a költségek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 64., 2008.3.8.

A Törvényszék 2013. szeptember 16-i ítélete — Müller-Boré & Partner kontra OHIM — Popp és társai (MBP)

(T-338/09. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Közösségi védjegy — Felszólalási eljárás — Az MBP közösségi szóvédjegy bejelentése — Az ip_law@mbp/email korábbi közösségi szóvédjegy — Viszonylagos kizáró ok — Összetevészthetőség — A 40/94/EK rendelet 8. cikke (1) bekezdésének b) pontja (jelenleg a 207/2009/EK rendelet 8. cikke (1) bekezdésének b) pontja) — Az mbp.de tekintetében kereskedelmi forgalomban használat nemzeti megjelölés — A 40/94/EK rendelet 8. cikkének (4) bekezdése (jelenleg a 207/2009/EK rendelet 8. cikkének (4) bekezdése)

(2013/C 336/30)

Az eljárás nyelve: német

Felek

Felperes: Müller-Boré & Partner Patentanwälte. Rechtsanwälte (München, Németország) (képviselők: C. Osterrieth és T. Schmitz ügyvédek)

Alperes: Belső Piaci Harmonizációs Hivatal (védjegyek és formatervezési minták) (OHIM) (képviselő kezdetben: S. Schäffner, később: A. Pohlmann meghatalmazottak)

A többi fél a fellebbezési tanács előtti eljárásban, beavatkozó a Törvényszék előtti eljárásban: Eugen Popp (München, Németország); Wolf E. Sajda (München); Johannes Bohnenberger (München) és Volkmar Kruspig (München) (képviselők: C. Rohnke, M. Jacob és J. Herrlinger ügyvédek)

Az ügy tárgya

Az OHIM negyedik fellebbezési tanácsának Eugen Popp, Wolf E. Sajda, Johannes Bohnenberger, valamint Volkmar Kruspig és a Müller-Boré & Partner Rechtsanwälte. Patentanwälte közötti felszólalási eljárással kapcsolatban 2009. június 23-án hozott határozata (R 1176/2007-4. sz. ügy) ellen benyújtott kereset.

Az ítélet rendelkező része

1. A Törvényszék a keresetet elutasítja.
2. A Törvényszék a Müller-Boré & Partner Rechtsanwälte. Patentanwälte-t kötelezi a költségek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 267., 2009.11.7.